

SV 130/1

Side channel vacuum pumps

- single stage and air-cooled
- with VARIAIR frequency inverter and pedestal

Seitenkanal-Vakuumpumpen

- einstufig und luftgekühlt
- mit VARIAIR Frequenzumformer und Standfuß

Pompes à vide à canal latéral

- mono-étages et refroidies par air
- avec VARIAIR convertisseur de fréquence et pied

Aspiratori a canale laterale

- monostadio e raffreddate ad aria
- con VARIAIR convertitore di frequenza (inverter) e piedistallo

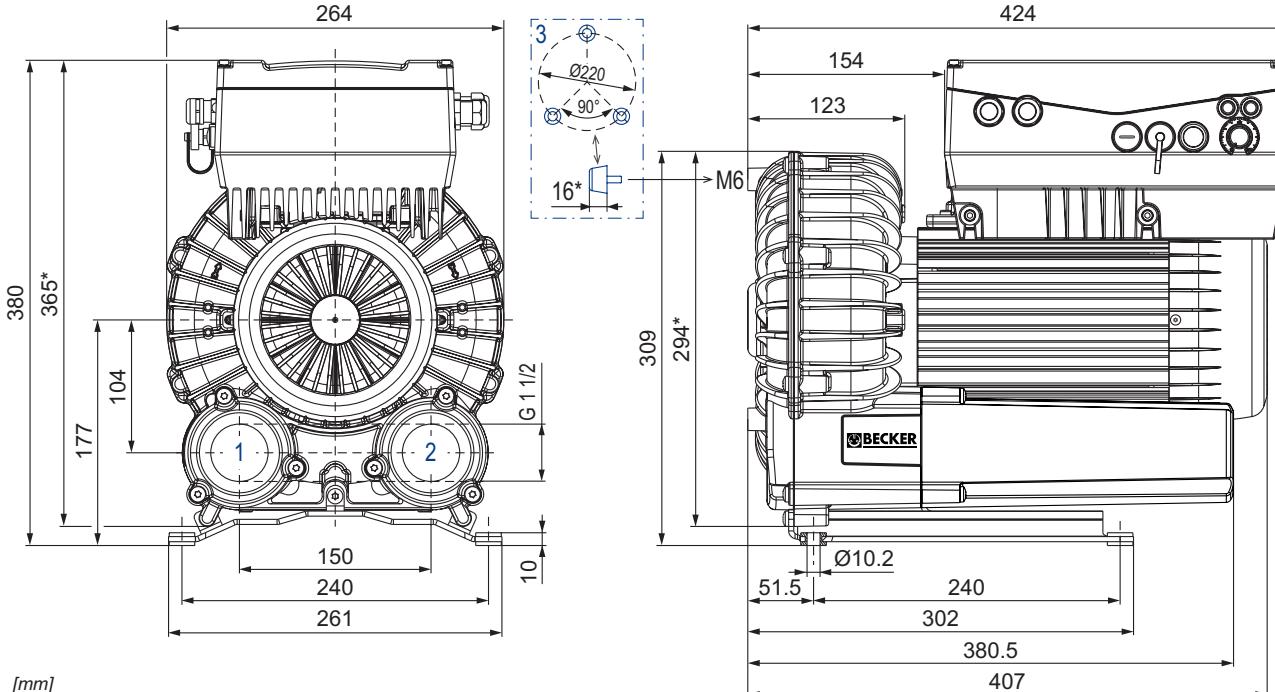
Bombas de vacío de canal lateral

- una etapa y refrigerado por aire
- con VARIAIR variador de frecuencia y pie

VARIAIR
UNIT



figure incl. optional rubber buffers



[mm]

1 Vacuum connection
Sauganschluss
Raccord vide
Raccordo aspirazione
Conexión de vacío

2 Pressure connection
Druckanschluss
Raccord pression
Raccordo pressione
Conexión presión

3 Rubber buffer position (optional)
Gummipufferposition (optional)
Position de tampon en caoutchouc (optionnel)
Posizione del respingente in gomma (opzionale)
Posición del tope de goma (opcional)

m³/h max.	mbar rel. max.	Hz max.	kg	dB(A) ¹⁾ -215 mbar / 67 Hz
285	-305	20-100	30	70

VAU4/4: 4.0 kW • 400-480V ±10% • 50/60Hz • UL/CSA	circuit breaker type C / 16 A

1) DIN EN ISO 3744 (KpA = 3 dB(A))
interval of 1m, at medium load, both connection sides piped

* Device dimensions without pedestal under the silencer,
with rubber buffers on the enclosure cover

- Dimensions in mm

DIN EN ISO 3744 (KpA = 3 dB(A))
Abstand von 1m, bei mittlerer Belastung, beide Seiten abgeleitet

Dimension d'appareil sans pied sous les silencieux,
avec tampons en caoutchouc sur le couvercle

Measures en mm

DIN EN ISO 3744 (KpA = 3 dB(A))
intervalle de 1m, à régime moyen,
avec dérivation des deux côtés

Dimension dell'apparato senza piedistallo sotto gli insonorizzatori,
con respingenti in gomma sul coperchio dell'alloggiamento

Mesures en mm

DIN EN ISO 3744 (KpA = 3 dB(A))
intervallo de 1m, en media carga,
derivados de ambos lados

Dimensiones del aparato sin pie bajo los silenciadores,
con topes de goma en la tapa de la carcasa

Dimensiones en mm

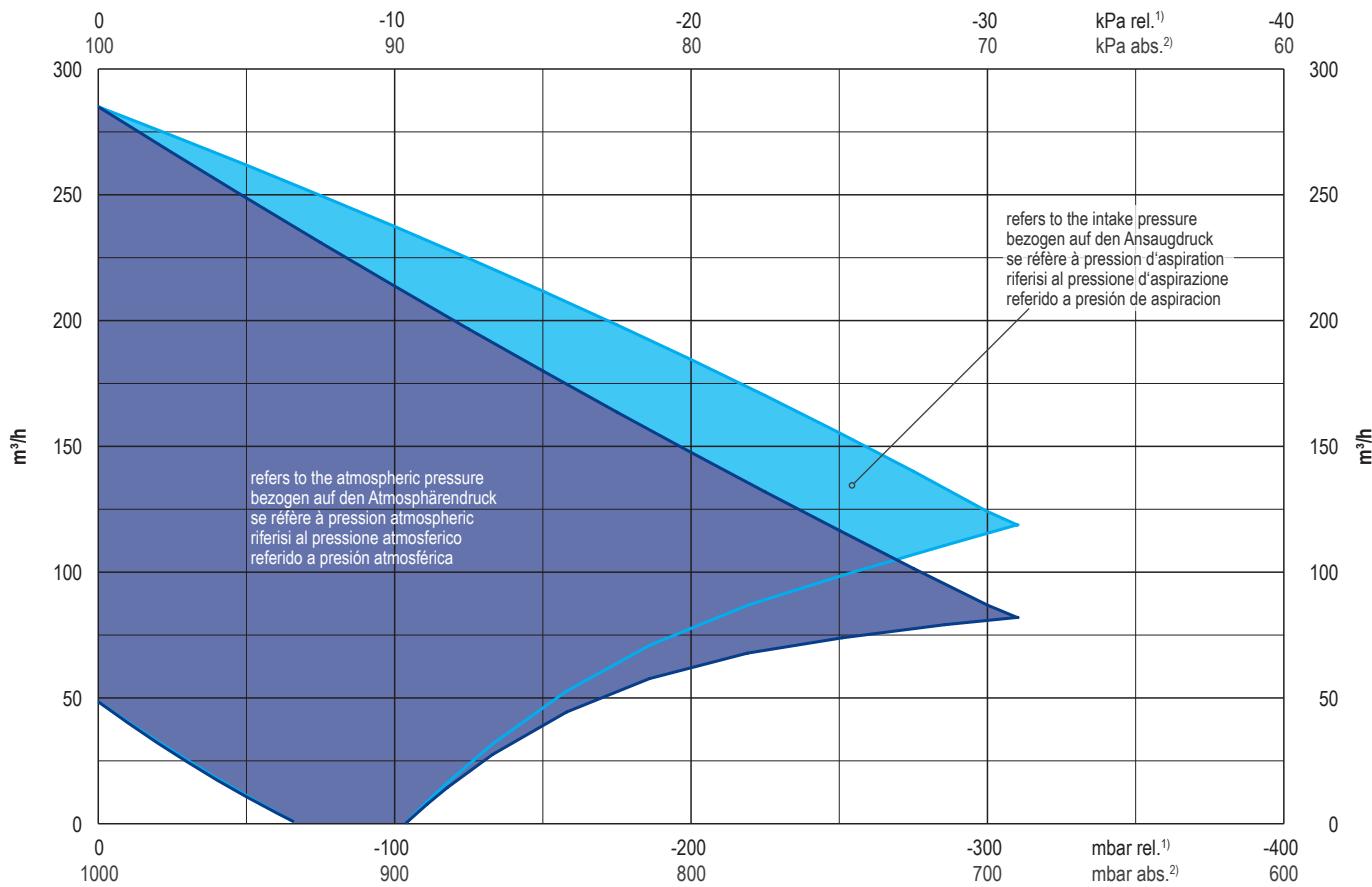
BECKER

WWW.BECKER-INTERNATIONAL.COM

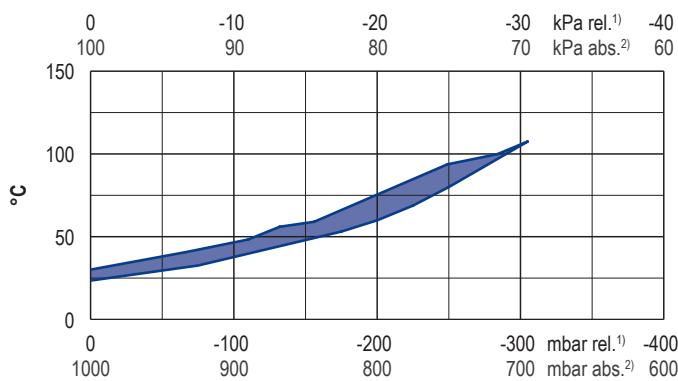
Right of modification reserved
Änderungen vorbehalten
Sous réserve des modifications
Sotto riserva di modificazioni
Derecho a modificaciones reservado

14.03.2017

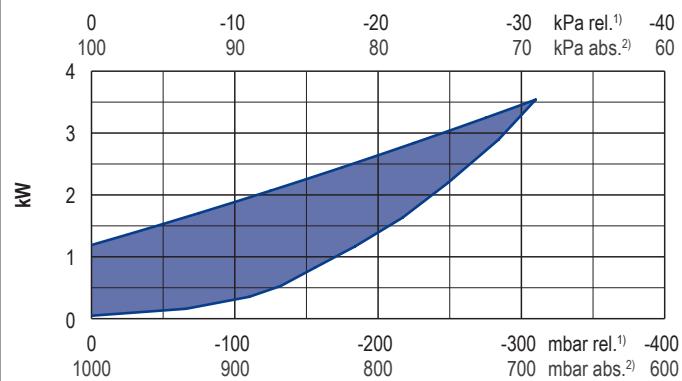
Suction air rate • Saugluftmenge • Débit d'air aspiré • Volume d'aria aspirata • Volumen de aire aspirado



Exhaust air temperature • Ablufttemperatur • Température d'air à l'échappement
Temperatura dell'aria scarica • Temperatura del aire de escape



Motor shaft power • Wellenleistung • Puissance du moteur axe
Potenza del motore albero • Capacidad de eje del motor



1) relative relativ relatif relativo relativa
2) absolute absolut absolu assoluto assoluta

▪ reference data (atmosphere)
▪ tolerance Bezugsdaten (Atmosphäre)
Toleranz référence (atmosphère)
tolérance riferimento (atmosfera)
tolleranza referencia (atmosférica)
tolerancia 1000 mbar,
20°C ± 10 %

Variants/Accessories

- with external suction filter
- with increased corrosion protection
- without pedestal under the silencers, with rubber buffers on the enclosure cover
- als standard pump without frequency inverter for 50/60Hz operation

performance data / dimensions can differ combinations on request

Varianten/Zubehör

- mit externem Ansaugfilter
- mit erhöhtem Korrosionsschutz
- ohne Standfuß unter den Schalldämpfern, mit Gummipuffern am Gehäusedeckel
- als Standardpumpe ohne Frequenzumformer für 50/60Hz Betrieb

Leistungsdaten / Abmessungen können abweichen Kombinationen auf Anfrage

Variantes/Accessoires

- avec filtre d'aspiration externe
- avec protection accrue contre la corrosion
- sans pieds sous les silencieux, avec tampons en caoutchouc sur le couvercle
- comme une pompe standard sans convertisseur de fréquence pour un fonctionnement 50/60Hz

données de performance / mesures peuvent différer combinaisons sur demande

Varianti/Accessori

- con filtro di aspirazione esterno
- con una maggiore protezione anti-corrosione
- senza piedistallo sotto gli insonorizzatori, con respingenti in gomma sul coperchio dell'alloggiamento
- come una pompa standard senza convertitore di frequenza per 50/60 Hz

dati di performance / misure possono differire combinazioni su richiesta

Variantes/Accesorios

- con filtro de aspiración externo
- con el aumento de protección contra la corrosión
- sin pie bajo los silenciadores, con topes de goma en la tapa de la carcasa
- como una bomba estándar sin variador de frecuencia para la operación 50/60Hz

datos de rendimiento / dimensiones pueden diferir combinaciones a petición

